



Tribuna

Sibiului

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN SIBIU AL P.C.R. ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN PROVIZORIU

Anul I, nr. 187

Miercuri, 25 septembrie 1968

4 pagini, 30 bani

Zile hotărâtoare pentru viitoarea recoltă

Reușita campaniei agricole de toamnă este condiționată, fără îndoială, de modul cum se organizează munca, de eforturile pe care le depun în aceste zile lucrătorii de pe ogoarele județului nostru. În consecință, fiecare acțiune întreprinsă în fermele agricole, în brigăzile de câmp din C.A.P. și în cadrul secțiilor întreprinderilor pentru mecanizarea agriculturii trebuie să aibă la bază o cît mai justă corelare a sarcinilor cu forțele și mijloacele de care dispun unitățile, pentru ca întregul volum de lucrări să poată fi realizat într-un timp cît mai scurt.

Un stadiu mai avansat al lucrărilor s-a înregistrat tocmai în acele unități în care s-a acordat întreaga atenție fermei organizării a muncii, mobilizării lucrătorilor și a maselor de cooperatori la strînsul recoltei, la buna folosire a tractoarelor, mașinilor de recoltat și semănat. Astfel, la Apold, de sus lucrătorii din fermele întreprinderii agricole de stat, folosind la întreaga capacitate utilajele agricole, au reușit ca într-un timp relativ scurt să însămînțeze 51 hectare cu orz. În afară de aceasta, o suprafață de peste 250 hectare, din totalul de 540, ce urmează să fie însămînțată în această toamnă, este deja pregătită. După cum ne-a informat inginerul Ioan Truță, directorul unității, încă de dimineață la fermele din Păuca, Boz și Apold, conduse de ing. Gheorghe Banu și tehnicienii Drăghici Drăghici și Petru Vines, a început însămînțatul grîului. În ziua aceea au fost însămînțate peste 20 de hectare cu grîu. Deoarece o parte din pășoaie vor fi însămînțate după plante premergătoare care sînt încă în cultură, s-a impulsionat ritmul recoltării cartofilor. De pe 50 de hectare a și fost adunată recolta.

Rezultate bune s-au obținut și în alte întreprinderi agricole de stat, cît și în numeroase cooperative agricole de producție. Se cere să amințim aici modul judicios în care a fost organizată activitatea în coope-

rativa agricolă de producție din Axente Sever, atenția cu care comitetul comunal de partid și consiliul popular comunal de aici urmăresc

Raid anchetă

desfășurarea lucrărilor, aducând o importantă contribuție la înălțarea grîntărilor care se ivesc și la stabilirea celor mai eficiente măsurilor. Este important de menționat că în afară de mobilizarea unor forțe sporite la recoltatul culturilor (cartofi, seclă de zahăr, struguri etc.) s-a pus un accent deosebit pe utilizarea întregii capacități de producție a tractoarelor și mașinilor agricole. Luni, cînd am vizitat această unitate, existau eliberate peste 200 de hectare. Cele 11 tractoare se aflau în plină activitate. Cinci erau la arat, două la însămînțat, unul la tăvălugit, două la însilozat și unul la transportat cîneapă. De altfel, însămînțatul orzului de toamnă (pe 50 hectare) se terminase, mașinile trecînd în țărilele destinate culturii grîului.

Suneam că un rol important în buna desfășurare a lucrărilor îl are organizarea muncii și mobilizarea întregului potențial productiv al unităților. Aminteam, de asemenea, cît este de eficace munca comitetelor de partid și a consiliilor populare comunale care au înțeles să-și pună în centrul activității realizarea sarcinilor din actuala campanie. Din păcate însă, nu peste tot lucrurile stau așa. În multe din cooperativele agricole de producție lipsesc tocmai acești factori care sînt deosebit de necesari lucrărilor. Rezultatul nu este greu de presupus. Ritmul în care se desfășoară recoltările, pregătirea terenului și însămînțările este nesatis-

făcător. Și aceasta pentru că prezenții, brigadierii și specialiștii din aceste unități, considerînd probabil că mai este timp suficient, lasă ca lucrurile să se desfășoare de la sine. La rîndul lor, nici comitetele comunale de partid, nici consiliile comunale populare nu acordă atenția cuvenită lucrărilor din campanie. Cum altfel s-ar putea explica, bunăoară, situația din cooperativa agricolă de pro-

(Continuare în pag. 8 II-a)

P. BUD

CORUL „GHEORGHE DIMA” REPETĂ

Sub conducerea artistică a dirijorilor Gheorghe Șoima, Elodor Rău, Iorgu Sandu, Ion Arsin și Vicențiu Fintînă, corul „Gheorghe Dima”, reorganizat sub egida Comitetului de cultură și artă al municipiului Sibiu, își reia activitatea. Repetițiile au loc în fiecare miercuri și vineri, la ora 19.30, în localul Școlii populare de artă din Sibiu.

Avînd ca prim obiectiv participarea la „Săptămîna culturii și artei sibiene”, corul a intrat în repetiții cu lucrările „Mama-lui Ștefan cel Mare” de Gheorghe Dima și „Lumină și veri de pace” de Gheorghe Șoima.

Se poate acționa mai hotărît în folosirea judicioasă a metalului

În întreprinderile industriale, ca urmare a indicațiilor date de către partid, se desfășoară cu intensitate acțiunea de creștere a eficienței economice a activității lor. Pentru aceasta, în cadrul acțiunii de organizare științifică a producției și a muncii, în urma studiilor întreprinse, s-au prevăzut măsuri concrete în descoperirea și valorificarea rezervelor existente. Folosirea judicioasă a materialelor și materiilor prime, îmbunătățirea parametrilor funcționali ai mașinilor și utilajelor. Toate acestea au făcut ca pentru anul curent, baza pe care o are experiența precedentă, colectivele de muncă să-și stabilească angajamente concrete în ceea ce privește îndeplinirea și depășirea sarcinilor de plan, în obținerea de economii și beneficii suplimentare. În urma efortului depus multe colective de muncă se pot mîndri cu rezultatele obținute în această direcție. Că acțiunea de creștere continuă a eficienței economice este îmbrățișată cu mult interes de către toate în-

treprinderile județului nostru o demonstrează și rezultatele obținute în îndeplinirea angajamentelor luate. În acest sens amintim și rezultatele colectivelor de la uzina „Automecanică” din Medias.

Realizările obținute aici reflectă oare posibilitățile de care dispune

La uzina „Automecanică” Medias

Întreprinderea? Iată o întrebare care ne-a condus la o analiză a acestor aspecte. Fără a mai aminti de faptul că pentru anul în curs colectivul întreprinderii s-a angajat să dea peste plan 8 milioane lei la valoarea producției globale și marfă, este de ajuns să arătăm că în urma unei analize făcute la timpul potrivit, s-a ajuns la concluzia că se pot obține peste plan economii și beneficii în valoare de 850.000 lei fiecare. Din situația urmăririi angajamentelor luate încheiată pe 8 luni, reiese că s-au realizat 438.000 lei economii și numai 100.000 lei beneficii peste plan. De aici se naște și întrebarea: reușește colectivul acestei întreprinderi ca în cele 4 luni rămase să se achite de angajamentul anual luat?

Realizări ceva mai bune au fost obținute în economisirea metalului, unde din 40 tone angajament anual s-au realizat, în cele 8 luni, peste 34,6 tone, o situație care va permite realizarea integrală a sarcinii prevăzute în această direcție. Merită amintit efortul depus în găsirea celor mai bune metode și căi pentru ca metalul să fie folosit cît mai judicios. La atelierul de forjă, de pildă, s-a trecut de la forjarea manuală la cea în matrice închise, ceea ce va aduce o economie de 4—5 tone metal anual, iar prin reproiectare se obțin însemnate economii. Așa de exemplu, la cisterna pentru combustibil prin reproiectarea cazanului s-au eliminat părțile laterale ale acestuia, la autostropitoarea cu plug și perie s-a construit un alt plug, care prin natura sa constructivă îndeplinește funcțiile ambelor

pluguri existente anterior, la autovîdanjeuze au fost modificate cutiile laterale și tot la acest produs gulerul domului a fost înlocuit cu tablă de 16 milimetri, în loc de 20 mm. Toate acestea, precum și creșterea judicioasă a tabeli aplicată de muncitorii Constantin Cristescu și Dorin Chirilă, stabilirea unei noi tehnologii la fabricarea dubei pentru pline, propusă de tehnicienii Florea Văsiu și Daniel Pîters au dus la obținerea unor însemnate economii de metal.

Dacă în vasta acțiune de folosire judicioasă a metalului au fost înregistrate unele succese nu se poate afirma că la „Automecanică” au fost epuizate toate rezervele, că aici nu s-ar mai găsi loc îmbunătățirii în continuare a consumului. Ca dovadă este situația găsită la serviciul C.T.C. al uzinei. Din discuțiile avute cu Ioan Puiu, tehnician C.T.C., precum și din situația existentă pe cele 8 luni ale anului desprindem cîteva aspecte. La turnătoria de fontă, de pildă, în perioada amintită au fost rebutate piese ce reprezintă 0,13 la sută din producția totală a secției, la cea de neferoase rebutul a fost de 0,08 la sută, iar la sectorul de prelucrări mecanice de 0,03 la sută. Dacă am mai adăuga și diversele piese ca geamuri, parbrize, broaște, uși etc. care au fost stricate pe parcursul procesului tehnologic valoarea materialelor rebutate se ridică la aproape 16.000 lei. Dar nu valoarea este cea mai reprezentativă în acest caz, ci faptul că în secții și sectoare se mai simte încă lipsa

(Continuare în pag. 8 II-a)
E. SANDU

Festivitatea deschiderii activității extrașcolare în județul Sibiu

Formarea și educarea tinerii generații — viitorul patriei noastre socialiste — constituie o preocupare de cea mai mare însemnătate a partidului și statului nostru, a întregii societăți.

Activitatea în afară de clasă și extrașcolară din licee, școli profesionale și tehnice este concepută, organizată și desfășurată de organizațiile U.T.C., cu sprijinul direct al conducătorilor școlilor, al profesorilor diriginți, al tuturor cadrelor didactice.

Anul acesta, deschiderea activității extrașcolare în școlile mari din județul nostru se va face în mod festiv la nivel de oraș și municipii în data de 29 septembrie 1968, dînd o amploare și un impuls deosebit acestor activități. Deschiderea constă în activități culturale-sportive, cum sînt: defilarea școlilor cu fanfara, jocuri sportive, activități culturale — cor, dansuri, soliști-recitări, urmate de dans.

Ne exprimăm convingerea că toate școlile vor depune cele mai mari eforturi pentru reușita acestei acțiuni de amploare, constituind astfel, un exemplu pentru viitoarele acțiuni.

S. ELISCHER

sefa comisiei școli generale și licee a Comitetului județean U.T.C. Sibiu

Pe teme ale artei populare din județul nostru

Geneză și exegeză

Manifestările artei populare — pe plan material și spiritual — cunosc, în anul de înflorire social-economică a patriei noastre, o largă și prodigioasă descătușare. Reabilitarea valorilor artistice, păstrate pînă nu de mult în taințele sufletelor, sau în lăzile de zestre, dezvăluie metaforic, testamentul spiritual la care au ostenit înaintașii. Aceste relicve, prezente viabile, în care se obiectivează sentimentele și ideile generațiilor, atestă dăinuirea prin vremuri, materializată în cîntul și jocul popular, în baladă și doină, în cromatica și decorația portului, în etosul popular.

Acest fond bogat de structuri tradiționale, cernute prin sita veacurilor, oferă un vast material de cercetare și reconstituiri social-istorice care reclamă competența științifică și discernămint creator.

„Cercetătorul trebuie să cuprindă în cîmpul lui de observație și actualitatea și trecutul; mintea lui trebuie să fie veșnic gata să cunoască și ce se întîmplă și ce s-a întîmplat altădată, pentru că nimic nu poate fi pătruns în toate tainele lui dacă e izolat în timp, ca și în spațiu; faptele de azi pot fi mai bine înțelese dacă le cunoaștem pe cele din timpurile îndepărtate, după cum trecutul ne apare mai limpede la lumină prezentului. Între ce este și ce a fost, mintea noastră trebuie să-și îndrume meru pînă de lumină — și numai cine înțelege aceasta este adevărat om de știință; ceilalți, care nu văd decît o parte mică din utilitatea de fapte, care iau în seamă ori

numai prezentul, ori numai trecutul — acela sînt „jumătate-invățați”, ca „jumătate-oameni” despre care vorbesc basmele”. (O. Densusianu — Folclorul. Cum trebuie înțeles).

De aici, necesitatea unor idei călăuzitoare, pentru creatorii de artă populară, care să evite pendularea între izvorul bogatei tradiții a creației artistice și a meșteșugurilor artistice populare și dorința de a impune operelor „un caracter diferit de ceea ce se producea în trecut, corespunzător cerințelor vieții noi. Dacă aspirația către frumos nu este educată și cultivată, conform cu cerințele amintite, ea poate aluneca pe făgașul stilizării desuete, sau a ignorării arbitrară a specificității. Oare se depun într-adevăr toate eforturile pentru a sprîmîi, a satisface și perfecționa cerințele estetice mereu crescînde ale omului zilelor noastre?

În intenția elucidării acestor dezbateri ne-am adresat unor cercetători autorizați ai artei populare din județul nostru, solicitîndu-le păreri în sensul celor de mai sus.

Referindu-se la metodică culegerii de delini, obiceiuri, cîntece și jocuri populare, Corneliu Dragoman — un pasionat al folclorului — apreciază activitatea de cercetare folclorică drept „un act de mare răspundere profesională, care implică o temeinică informare și documentare teoretică asupra locului și elementului folcloric pe care îl urmărește, aceasta permițîndu-i un punct de vedere exigent-critic, selectiv și diferențiat, în sesizarea și aprecierea actului artistic autentic și specific locului de origine; tradițiile trebuie urmărite cronologic, de-a lungul vieții individului.

Definind zonele folclorice, Corneliu Dragoman ne furnizează informații prețioase: „specifice Mărginimii Sibiului sînt tradițiile legate de fătușul, alegerea, tunsul și pornirea oilor la munte; obiceiuri de stîna, primul muls, coborîrea de la stîna sau transhumanta (în vremuri mai îndepărtate); în Țara Olului sînt: Plugarul, Junii, Buzduganul, iesirea la holde, sezoartile de toamnă; în Va-

lea Hiribaciului, în general aceleași datini și obiceiuri, dar cu unele influențe săsești în anumite schițe de organizare pe vecinătăți (Nocrich, Alfină, Vurpăr etc.) cu scopul întraajutorării în diferite situații de viață. Valea Tirnavelor prezintă individualitate specifică din toate punctele de vedere, atît pe plan material cît și spiritual (proprie caracterului reliefului: dealuri, șes, cu practici agricole diferite de regiunea montană); sub zona agricolă cuprinsă între Mărginimea Sibiului și Tirnave aflăm, în afară de influențele zonelor limitrofe (preluate cu specificul locului de origine), unele obiceiuri cu caracter local cum sînt Sînzimele și Butea. În ce privește populația de origine germană, din toate zonele folclorice, tradițiile a căror sînt legate de diferitele etape de muncă: culesul viilor (Băluștrugului), serbările cîmpenești (maiaurii), serbările din cadrul vecinătăților sau cele legate de diferite cicluri ale vieții”.

După cum se poate vedea din această sumară enumerare a tradițiilor folclorice, cercetătorul amator nu se poate „aventura” în investigații fără riscul de a răciți, dezorientat, înregistrînd empiric elementul folcloric pe care îl comunică mai departe, trunchiat, văduvit de bogăția artistică integrală.

Profesorul Ion Albescu — un alt vechi și pasionat cercetător (însoțit de alți entuziaști) a trudit ani de-a rîndul la cercetarea zonelor folclorice din județ, reușind să adune o valoroasă colecție de informații din domeniul obiceiurilor și datinilor locului. „Dacă am fi sprijinîți mai mult de Comitetul județean de cultură și artă și de Casa județeană a creației populare, cu mijloace de locomotivă, magnetofon, aparate de filmat, am putea asigura (animatori sînt) o largă rețea de cercetare pentru valorificarea filonului generos de tradiții populare din județ, pentru

(Continuare în pag. 8 II-a)

GEORGE STOICESCU



Căminul grupului școlar „Independența” din Sibiu, construit în anii din urmă, oferă elevilor condiții optime de cazare

M-am certat cu feodalii

Vă spun deschis că ajunsese la exasperare. Soacră-mea mă adusesse în starea aceasta. La început m-am ales, cum e normal, doar cu peri albi. Pînă la urmă, totul s-a soldat cu ... chelie. Așa că mi-am luat lumea în cap. Și unde să mă duc? Am plecat la Agnita. Auzisem că acolo, la Spitalul de adulți, oamenii trăiesc cu multe secole în urmă. Cică s-ar afla în feudalism. Aha! — îmi zic, cavalerii, maniere, la să dau cel puțin o fugă pînă la ei. Simplită ca bonjour. Cum ajuns la intrarea în spital, doi viăgani cu halebarde mă și iau în primire.

— De unde vii, străine, și pe cine cauți?

— Sînt de la ziar — răspunse eu.

Ei fac multe lungi. Mă gîndesc să le spun altceva. Sînt un sol. Vin de departe la curtea prea puternicilor nobili din această cetate.

— Așa spune, drumule! Ai venit la domniile lor Ioan Gheorghita și Dumitru Gorgan.

În sfîrșit, am pătruns în cetatea unde atotputernici erau cei doi mai sus pomeniți. Am fost dus, spre surprinderea mea, în încăperile în care locuiau vasalii celor doi nobili. Eram, totuși, foarte încîntat. Citisem mult despre manierele alese ale feudalilor. Aici, printre supuși, mă simțeam foarte bine. Mi-au vorbit frumos, m-au primit ca pe un oaspete. La prima vedere păreau fericiți. Cercetîndu-i, însă, mai îndeaproape, am citit pe chipurile lor tristețe. Unii erau cu bucelele făcute, gata de plecare. Spuneau că i-au concediat excelențele lor. Iar pe ceilalți, care s-ar „răzvrăti” — adică să aibă păreri lor și mai ales întemeiate — i-ar paste același necaz. O doamnă cu fața palidă, și cu ochii plînsi stă retrasă într-un colț. Mai marele castelului, Ioan Gheorghita, o insultase. Îi adresase niste vorbe triviale. Eu le-am aflat de la un alt supus, dar mi-e imposibil să le redau. Apostrofarea se petrecea deoarece excelența sa fusese deranjată cu niste chestiuni minore.

Discuțiile, însă, ne-au fost întrerupte, nu la mult timp, de cîn-

tece de veselie. Excelențele lor, chefului. Vă spun sincer că-mi cam pierse pofta să dau față cu ele. În vremea aceasta, în curtea cetății se auzi zgomot de căruță. Excelența sa D. Gorgan plecă la băi cu familia. Se făceau pregătirile. Printre picioarele cailor o scroafă fugea să-și apere purceii. Pasămite, din porunca distinșilor nobili, micile patrupede trebuiau vîndute unor oameni ai castelului.

— A zis cineva ceva? — se auzi vocea răsunătoare a înaltului diriguitor Gheorghita. Să îndrăznească a ni se arăta!

Toți subalternii tremurau. Se temeau să nu pătească și ei ca alții, care fuseseră nevoiți să ia calea pribegiei.

— Să ne vină calul de foc! Noi și familia noastră plăcăm în vizită de curtoazie — reluă I. Gheorghita.

Asta voia să însemne că are nevoie de o mașină — a cetății, desigur — ca să plece într-o călătorie, pe care noi, cei de astăzi, o numim concediu. Și calul de foc îi fu adus de îndată.

Supușii stăteau smeriți. Doamne ferește să se înfurie cei doi preaputernici nobili!

Unul dintre numeroșii slujitori fu chemat la domnia sa D. Gorgan. Să facă bine și să deschidă punga pentru al împrumuta cu niste tehnici. Vorba vine, căci banii aceia ne-avea de gînd să îi mai întoarță vreedată. Să îi îndrăznit numai să îi ceară ...

Văzînd asemenea maniere, nu m-a putut răbda inima. M-am re-pozit spre sălile de primire. Citește pe o ușă: Ioan Gheorghita, directorul spitalului. Pe alta: D. Gorgan, contabil șef.

Intru la primul. Mă ia drept un subaltern de-al său și începe să mă muștrăluiească. Vine și celălalt și-și are în ajutor. Ne-am certat în regulă. Pînă la urmă, văzîndu-mi zdruccinate toate vechile păreri despre frumoasele maniere ale feudalilor, am plecat. Mi-am zis că tot mai bine mă împac cu soacră-mea decît cu cei de la Spitalul de adulți din Agnita cu cei doi șefi.

MARIN NIȚA

La Ferma mixtă nr. 6 din Slimnic, insiloizarea porumbului e în toi. Pînă în prezent au fost insilozate peste 1.300 tone masă verde



Un anume soi de prudență ne-a făcut să nu ne raliem părerii celor dispuși, cu prea multă ușurință, să acorde calificative maxime aprobative celor cinci librării din Sibiu. E încă perfect de valabil proverbul nostru conform căruia „toamna se numără bobocii”. Intervenția de astăzi este cauzată, poate, tocmai de nedorită actualitate a străvechii zicale. Pentru cazul în speță bobocii pot fi lesne înlocuiți cu caietele!

Ne-am postat în fața raioanelor de papetărie a trei librării aflate în plin centru al Sibiului. Intrăm în vorbă cu un grup de tineri pe care uniformele îi identifică a fi elevi ai unor școli generale.

— Ce vreți să cumpărați?
— Ehei zîmbeste un băiat cu fața smeadă — am vrea noi să cumpărăm, ar nu au ...
— Ce anume?
— Sînteti de la ziar?
— ... Să zicem.

Ei bine, de la începerea școlii căutăm caiete „vocabular”, dar nu se găsesc niciieri. Nici caiete cu pătrățele nu se găsesc.

Credem că nu mai are nici un rost să demonstrăm utilitatea acestor caiete pentru cursurile școlare! ... Ne adresăm de aceea vânzătorilor:
— E adevărat că nu aveți caiete de aritmetică?
— E foarte adevărat. N-avem.

Un creion, un caiet și o notă de recepție a neglijențelor!

Răspunsul e prompt, corect, dar, oricît de amabil ar fi tonul vânzătorilor, el nu ține locul unui caiet de aritmetică, nici al unui „vocabular”, caiet de muzică, caiet de desen pentru geografie, nici de copieri din vinilin despre care ni se spune că sînt foarte solicitate de elevi și chiar de profesori.

Verificăm afirmațiile cu cifrele din dosarele care păstrează evidența Librării nr. 1. 16 septembrie, ziua începerii cursurilor din actualul an

școlar, a găsit această foarte cunoscută librărie fără toate aceste lucruri absolut necesare procesului de învățămînt. La 20 septembrie a.c. librăria primește, în sfîrșit, ... 380 bucati din toate sursele de caiete pomenite.

Centitatea este pur și simplu ... „sufletă” în treizeci de minute de punerea în vânzare. Și atunci? Atunci, fiecare din cei care n-au reușit să-și procure măcar un exemplar nu se pot declara alfel decît nemulțumiți de serviciile librăriei.

Rămînem, pentru a mai încerca să aflăm cine se face vinovat de această ciudată înțelegere a bunului mers al activității școlare. Aflăm astfel, cu stupeoare, că aprovizionarea cu rechizite școlare se face o

dată cu însemnate cantități metalice de cratițe, cazane de baie și cărucuri pentru copii, adică de I.C.S. Metalchimie Sibiu și nu de un centru specializat, cum omenștii ar fi fost de așteptat. Și mai de neînțeles, buna aprovizionare a tineretului școlar este condiționată, imagnat-vă căruia fapt? Găsim unii local corespunzător pentru birouri și depozit ...

Este, într-adevăr, foarte jenant să admitem că în locul banalelor caiete de aritmetică, al caietelor pentru geografie și limbii străine, pe nota de recepție a librărilor din Sibiu se menționează neglijențele tocmai acum la început de an școlar.

Nefîind vorba de cine știe ce grozăvie, ne exprimăm încrederea că serviciul de resort din cadrul I.C.S. Metalchimie Sibiu va găsi răzuanul necesar (și obligatoriu!) pentru a umple golurile semnalate în librăriele orașului. Vom reveni de aceea peste cîteva zile pe această temă, în speranța să putem relata o altă stare de fapt.

MARIUS VINTILĂ

Geneză și exegeză

(Urmare din pag. 1)

că, totuși, cercetarea științifică diversificată nu se poate face decât folosind mijloace tehnice moderne indispensabile; în cazul asigurării unor asemenea condiții organizate ne-am putea deplasa organizații în condiții formate din muzician, etnograf, scriitor, coregraf, folclorist etc. care, împreună, am colabora la înregistrarea faptului artistic de tradiție surprins în toate ipostazele.

*

În ceea ce privește producția materială de artă populară am încercat câteva sondaje în secțiile de producție artizanale ale cooperativei „Arta Sibiului”, unitate nou înființată, cu profil specific, care desfășoară o bogată activitate meșteșugărească și ale cărei produse sunt exportate în mai toți continentele europene. În S.U.A. și America Latină, bucurându-se de cele mai bune aprecieri, confirmate și de multiple premii câștigate la concursurile republicane UCECOM.

Cooperativa, reprofilită, manifestă preocupări valoroase pentru toate meșteșugurile populare: covore cu motive românești la Săliște și Răsinari, țesături cu alesturi în 12 centre de pe întreg cuprinsul județului, încrustări în lemn (miniaturi) și obiecte de uz casnic în mărime naturală, bldare românești sculptate și camere săsești pictate — miniaturi, furci românești sculptate și furci săsești pictate — miniaturi, icoane pe sticlă, copii după originale aflate în Muzeul Brukenthal, strale (cerzi mltose) la Gura Riului, obiecte de marochinării cu motive naționale românești și săsești etc. În toate secțiile au fost atrași unii din cei mai valoroși meșteșugari populari, printre care recunoaștem mulți din maeștrii bine cunoscuți: Maria Spiridon și Ana Vintilă (Avrig), Maria Hanzu, Ravca Conț și Maria Brad (Gura Riului), Maria Peligrad (Săliște), Oskar Somogyi, Altraut

Se poate acționa mai hotărât în folosirea judicioasă a metalului

(Urmare din pag. 1)

de organizare, de atenție față de ceea ce se produce.

La turnatoria de fontă apar piese cu un conținut ridicat de sulf și fosfor, unele neregularități în masa pieselor datorită insuficienței posibilității de uscare a formelor, precum și din nerespectarea conținutului sârjei de turnare, în timp ce la turnatoria de neferoase, din lipsa aparatelor de măsură și control nu se respectă temperatura de topire a aliajelor. Din aceste cauze o parte din piesele turnate sînt trecute la rebut, iar cele ce iau drumul prelucrării uneori nu sînt de calitate cerută. De aici și cele 10 reclamații înregistrate pînă în prezent.

Întrucît în balanța economico-financiară a unei întreprinderi un cuvînt greu îl au și consumurile specifice, ne-am adresat inginerului Gheorghe Melinte, responsabil grupului norme de consum. Din situațiile pe care ni le-a pus la dispoziție reiese că reducerea continuă a metalului și în special stabilirea unor norme de consum cit mai reale a fost și este și în continuare o preocupare de seamă a lor. Amintim doar că față de normele aprobate la începutul anului, în urma reanalizării consumurilor specifice de către colectivul uzinei s-au produs alte

Folth (Sibiu), Viorica Popescu (Răsinari), Robert Borger, Francis Schlamp, Günther Veronici (Sibiu).

Vorbindu-ne despre perspectivele cooperativei, prezintă Constantin Dumitrescu ne informează că „în anul următor vom înființa noi secții de țesături-alesturi pe Văile Hirtibaciului și Timaveilor, unde tradițiile locale n-au fost încă valorificate, de asemenea, secții de artă ceramică în vechile centre (de mult dispărute) Agnita, Ocna Sibiului, Tilișca.

În general ne preocupă toate aspectele artei populare urmărind îndepărtarea — prin consiliul artistic, unde au fost cooptați mulți specialiști și colectivul de creație al cooperativei — respectarea fidelă a autenticității plastice, evitînd stilizarea cu orice preț. În ceea ce privește pregătirea schimbului de mline, care să prelă meșteșugul vîrșnicilor, calificăm la locul de muncă și prin Școala populară de artă tinere și tineri pentru covore românești la gherghet.

Deplasarea la Școala populară de artă din Sibiu ne-a oferit confirmarea strădănilor susținute care caracterizează pe profesorii Nicoleta Popovici, de la clasa țesături-cusături, și sculptorul Ion Cărmădar, de la clasa de artă decorativă. Convoarea, avînd loc în sala de expoziție comună a celor două clase, a fost ilustrată cu viziunea expozitelor deosebit de grăitoare — în ceea ce privește aportul școlii la opera de valorificare a tradițiilor genului — prin orientarea tematică, discernămintul creator și sîrguința în însușirea tehnicii populare a tinerilor (majoritatea din mediul rural), care peste doi ani vor fi asimilați de cooperativele meșteșugărești de specialitate. Multe din lucrările clasei de țesături-cusături au obținut ani de-a rîndul premiilor I la concursurile republicane și internaționale, prilejind elevilor și profesorilor satisfacții datorite împlinirii și a săvîrșirii actului artistic viabil.

*

Consemnînd cele de mai sus, nu avem pretenția a fi abordat toate problemele specifice tratării și argumentării fenomenului complex al practicii artei populare. Ea încumbă solicitărilor specialiștilor — într-o acțiune coroborată — pentru susținerea concluziilor ce se desprind din analiza realităților care, singure, incită la reflecție și atitudine competent-profesionale, operativitate și probitate științifică.

Din enumerarea succintă a citorva tradiții de largă circulație pe aria județului nostru — în sinul populațiilor române, germană, maghiară — sesizăm cu ușurință cîmpul vast de cercetare a tradițiilor folclorice, întîind rădăcinile edinc înfipte în glie, prin care ni se transmite seva vitalizantă a ființei noastre naționale. De aceea, altitudinea fermă, combativă față de epigoni ceretării folclorice și ai valorificării tradițiilor populare trebuie să fie promptă, sancționînd desuetudinea în prelucrarea bunurilor strămoșesti care configurează personalitatea spirituală a poporului nostru.

Noul an școlar a înregistrat la diferitele discipline, predate la Școala populară de artă din Sibiu, un număr de 540 elevi din care, 190 sînt înscriși în anul I. În fotografie: aspect din clasa chitară, unde eleva Karin Schuster, anul I primește primele noțiuni din partea profesorului Tancred Simionovici



Nu-i bucurie mai mare în toamnă decît sentimentul culesului. Cu toate că primăvara și vara acestui an a fost secetă cînd trebuia să plouă și a plouat cînd trebuia să fie soare, radele, prin străduința muncitorilor de pe ogoare, sînt peste așteptările noastre. De aceea, acum la cules,

Viorica Popescu, colegul lor de clasă, și Alin Ivan și Constantin Oprean și Bernard Broos au mîrșurit că pentru a aduna opt coșuri de cartofi efortul nu-i de loc mare.

Dintre liceenii de la Ocna Sibiului au fost recomandați, ca fiind cei mai bariici, Elena Buzăgan, Ania

Culesul

trebuie folosite toate clipele de toamnă plină de recoltă, pentru că, din păcate, absolut nimic, să nu se piardă. Iată de ce au poposit pe ogoare în acest anotimp plin de optimism și echilibrul minții și al inimii.

Dind viața angajamentului realizării în prezența conducătorilor de partid și de stat, cu prilejul aniversării a douăzeci de ani de la înființarea șantierului Bumbăș-Livezeni, tinerii din județul Sibiu, alături de tinerii din întreaga țară, participă cu mult elan la recoltatul bogățiilor ogoarelor.

La Săliște, Agnita, Ruși, Slimnic, Avrig, Dealul Oanei, pe întreg județul Sibiu o parte din tinerii școlari se află în aceste zile pe ogoare, în practică. La Slimnic, am întîlnit, luni, 23 septembrie 52 de tineri din clasele a XI-a ale Liceului nr. 3 Sibiu. De mai multe zile aceștia lucrează la recoltatul cartofilor. Profesorul Gheorghe Ruga mi-a făcut cunoștință cu Radu Șoima, Pavel Hila, Gheorghe Bortus, Tudor Rațiu și alții, care ză de zi sînt în frunte.

„La început ni s-a părut mai greu” — spuneau băieții din Slimnic, pe care i-am vizitat în tabără, după programul de lucru. Scutul era 7-6, pentru că i-am găsit întîrîndu-se într-un serios meci de fotbal. Au ținut să-mi atragă atenția că printre cei 27 de băieți din clasa a XI-a C a Liceului nr. 3 se află și fotbalistul

Olteanu, Ioan Văcaru, Silvia Răulea și alții.

Ligia Șerbănuț ne-a scris o frumoasă însemnare din care reproducem:

„La strînsul și curățatul cartofilor, al șefiei de zăbur, al zarzavaturilor participă, alături de băieți, și fetele. Locuitorii Sibiului s-au obișnuit să le însoțească cu privirile, dimineața și la întoarcere. În camioane trec spre ogoarele din Dealul Oanei, Văile Sibiului sau Sura Mică fetele cu zăbuzii în cîmp. Trec totdeauna cîntînd.

Duminică, 22 septembrie, băieții de la Slimnic și Ruși s-au întîlnit la Sibiu cu noi, cu fetele, și s-au lăudat care mai de care cu numărul de saci pe care i-au umplut.”

Pentru mulți sentimentul culesului produce adîncă emoție. Se află pentru prima dată la asemenea muncă. Mulți se bucură că au ocazia ca prin această activitate concretă, practică, să înțeleagă mai bine sensul poeziei lor lui Cosbuc, Goga, Bologa.

De regretat că în această mare acțiune organizatorii Comitetului județean al U.T.C. Sibiu, secretarii de comitate U.T.C. din localități n-au trecut nici unul pe la aceștia, n-au organizat nici un fel de acțiune pe linie de organizație. Și, după cum se exprimau și tinerii, acestea erau necesare. Așteptăm ca în zilele ce urmează aceste cerințe să fie împlinite.

DUMITRU GEMENEL

Preambul la deschiderea stagiunii muzicale

Omul cîntă de cînd se știe. Cîntul, deci muzica, a crescut o dată cu el de la sunetele abia articulate scandate în ritmul firească al mișcării pînă la marile capodopere ale clasicismului, structurate în desăvîrșite forme arhitecturale și apoi, mai departe, spre diversitatea stilistică și de formă alt de contradictorie a seculului nostru. Așadar muzica s-a născut din nevoia omului de a-și exterioriza simțirea în ceea ce are ea mai intim, mai esențial, din nevoia de a spune ceea ce simte dincolo de cuvinte și gesturi și ceea ce acestea nu mai pot cuprinde. De aceea, muzica este mai ales o artă a expresiei, adresîndu-se sensibilității, lumii afective a personalității umane.

Se consideră în mod eronat că priceperea muzicii ar solicita un știu cită instrucție și educație muzicală. Este, în parte, adevărat. Am văzut cîndva un documentar cinematografic — nu știu cum îi zice și de cine e făcut — din care mi-a rămas limpede în memorie o secvență ce înfățișă un trib indian ascultînd în extaz un fragment dintr-o simfonie de Beethoven, fără a fi auzit vreodată de ceea ce astăzi știe și un elev al cursului elementar: note muzicale, game, portative etc., și

nici de marele maestru al muzicii universale.

Singura condiție a înțelegerii muzicii este apropierea sinceră de ea, fără idei preconcepute. Desigur că ascultarea consecventă și prelungită conduce spre dezvoltarea a noi valențe expresive și emoționale spre sesizarea unor valori tot mai profunde. Dar primordială trebuie să fie însăși plăcerea de a asculta muzică, de a ne lăsa deslăsat auzul de frumusețea și diversitatea imaginilor sonore, așa cum contemplăm un tablou, urmărind o piesă de teatru sau ne lăsam imaginația captivată de paginile unei cărți.

Deși poate prea vagi și generale, aceste gânduri ne-au venit în minte acum cînd un alis al filermonicii sibiene ne anunță deschiderea stagiunii de concert 1968/1969 cu un Festival Beethoven, ce cuprinde două din piscurile operei titanului: Concertul nr. 5 pentru pian și Simfonia a III-a „Eroica” alături de care figurează și o primă audiere: uvertura Inaugurarea casei confirmînd faptul că literatura muzicală a tuturor timpurilor poate oferi noi nestemate ce se alătură cu aceeași strălucire șiragului deja scos la lumină.

T. TOHATI

sport...

Handbal

Divizia B Un atacant eficace

Metalgistii din Copșa Mică și-au adjudecat o prețioasă victorie pe teren propriu în fața Minerului din Baia Mare. După un joc bun, condus cu competență de ploieșteanul Ștefan Purică, gazdele au învins cu 21-16 (10-9). Cel mai eficace jucător al învingătorilor s-a dovedit Dăian, realizatorul a 9 goluri.

Cînd portarul nu-i acasă...

Echipa Feminină C.S.M.S. a cedat duminică la Reghin în fața echipei Mureșul Tg. Mureș (terenul din Tg.

Natație

Cupa municipiului Mediaș... la Cîmpina

Sîmbătă și duminică în orașul Mediaș a avut loc un concurs de natație, organizat de către C.N.E.F.S. dotat cu „Cupa municipiului Mediaș”, la care au participat înotători din cadrul asociațiilor sportive Gaz metan Mediaș, Petrolul Ploiești și Petrolistul Cîmpina. În urma unor întreceri disputate victoria a revenit înotătorilor din Cîmpina, care au cucerit trofeul pus în joc.

Iată cîteva rezultate:

50 m bras fete
1. Colco Daniela — Petrolul Ploiești 48"

100 m bras fete
1. Covaci Liadore — Gaz metan Mediaș 1'29"5

133 m mixt
1. Breckner Ingrid — Gaz metan Mediaș 2'11"

100 m bras băieți
1. Bodulescu Mihai — Petrolistul Cîmpina 1'24"6

100 m spate fete
1. Breckner Ingrid — Gaz metan Mediaș 1'29"

Acest concurs a dat posibilitatea asociației sportive Gaz metan, cit și celorlalte asociații de a-și verifica componenții echipelor, precum și stadiul lor de pregătire.

sport...

sport...

A decis voința

În partida de handbal din cadrul diviziei B, desfășurată la Lovrin împotriva Științei, echipa textiliștilor cîsnădeni a menținut echilibrul la pauză (11-11), dar a cedat în partea a doua în fața voinței deosebite de a învinge manifestată de localnici. Ajuțați de un public entuziasmat acesția au reușit să câștige partida cu 22-20. Cele mai multe puncte de la cîsnădeni le-au înscris Stoica și Simonis.

Ilie Andrei coresp.



Balet aerian realizat de handbaliștii de la Independența, la semicercul Școlii sportive din Sibiu, faza din campionatul județean

Zile hotărîtoare pentru viitoarea recoltă

(Urmare din pag. 1)

ducție Valea Viilor? Luni, aici încă nu începuseră însămînțările. Nici măcar cele 15 hectare cu secară masă verde n-au fost însămînțate, cu toate că, după cum spunea specialistul unității, Cornel Abutu, terenul era pregătît. „Știu” — zicea inginerul — oamnenii sînt la otavă”. Oare să fi fost într-adevăr chiar așa de greu de găsi doi cooperatori pe masina de semănat? De altfel nici recoltările nu sînt prea avansate. Din 55 hectare cu secară de zahăr au fost recoltate 22, iar din 78 hectare cu cartofi, abia 6. Ingerul Abutu mi-a motivat răminerea în urmă a lucrărilor și prin faptul că s-au recoltat 35 hectare cu porumb siloz. Nu ne-a spus însă nimic despre „geniala” idee de a recolta manual întreaga suprafață într-un moment cînd fiecare ceas, fiecare braț de muncă sînt deosebit de prețioase. Dar și mai nastrușnic mi s-a părut ideea inginerului de a trimite la secție, 4 din cele 9 tractoare, cînd unitatea nu avea teren pregătît

decît 45 hectare din cele 350 hectare ce urmează să fie însămînțate cu păioase. Este adevărat că 5 tractoare erau. Ar fi avut însă ce să lucreze și celelalte, teren eliberat existînd suficient.

O situație similară am întîlnit la C.A.P. Ruși. Prin faptul că s-a întîrziat recoltatul plantelor premergătoare (din 80 hectare cartofi au fost recoltate 15, iar la secția de zahăr recoltarea încă nu începuse) tractoarele nu aveau teren liber unde să are. Peste 100 de hectare au fost pregătite pentru însămînțări, dar mașinile au intrizat să intre în teren deoarece la brigada din Veseud lucrul n-a fost tratat din timp.

Nici la Ocna Sibiului fărâni cooperatori nu începuseră însămînțările. Consiliul de conducere al cooperativei întîmpină și în prezent serioase greutăți în mobilizarea forțelor de muncă și a mijloacelor de lucru. Cu toate acestea, nu este sprijinit în suficientă măsură. De același sprijin duc lipsă și factorii de răspundere

de la C.A.P. Seica Mare. Președintele cooperativei încerca să ne convingă că la dumnealor lucrările agricole se deslășoară în ritm susținut. Realizările de pînă acum însă nu confirmă acest lucru. Din 1000 de hectare prevăzute a fi însămînțate cu păioase s-au realizat abia 205, din 109 hectare cu cartofi au fost recoltate 10. Din 80 hectare cu secară de zahăr nu s-a recoltat nimic. Unitatea are la dispoziție 27 tractoare, 6 mașini de semănat. Lipsește însă esențialul — mobilizarea forțelor și organizarea cit mai judicioasă a muncii.

Deficiențele semnalate trebuie înălțurate cit mai urgent și, prin măsuri energice, să se dea impulsul convenit lucrărilor agricole de toamnă. La aceasta trebuie să contribuie toți lucrătorii din agricultura județului Sibiu. Să nu se uite că realizarea unei producții bune de cereale în 1969 este determinată și de respectarea timpului optim de însămînțare.

azi...

azi...

azi...

TIMPUL

Soarele răsare la 6 h și 06 m și apune la 18 h și 08 m. Vreme relativ frumoasă cu cerul schimbător. Izolat, la munte, va ploua. Vîntul va sufla potrivit, din sectorul vestic. Temperatura minimă va fi cuprinsă între 6 și 8 grade, iar cea maximă va oscila între 19 și 21 grade.

CINEMA

SIBIU: PACEA: Tarzan, omul maimuță (orele 9,00; 11,30; 14,00; 16,30; 19,00; 21,00); VICTORIA: O fată ciudată (orele 9,00; 11,00; 13,30; 16,00; 18,30; 21,00); Tineretului: Piramida zeului Soare (orele 10,00; 12,00; 14,30; 16,30; 18,30; 20,30).

MEDIAȘ: PROGRESUL: Viva Maria (orele 9,00; 11,15; 14,00; 16,30; 19,00; 21,15); Tineretului: Onorabilul Stanislav, agent secret (orele 10,00; 16,30; 18,30; 20,30); UNIREA: De trei ori București (orele 10,00; 16,00; 18,00; 20,00).

CISNĂDIE: POPULAR: El Dorado (orele 11,00; 14,00; 16,00; 18,00; 20,00).

AGNITA: 8 MAI: Hocus-pocus (orele 10,00; 16,00; 18,00 și 20,00).

DUMBRĂVENI: 7 NOIEMBRIE: Pentru cîteva dolari în plus (orele 18,00 și 20,00).

COPȘA MICĂ: POPULAR: Eddie Chapman, agent secret (orele 17,00 și 19,00).

BAZNA-BĂI: Jenia, Jenicka și Katlușa (orele 17,00 și 19,00).

OCNA SIBIULUI: Noul locatar (orele 17,00 și 19,00).

APOLDU DE SUS: 23 AUGUST: Cu bărbății e o altă poveste (orele 17,00 și 19,00).



Cadru din filmul Jenia, Jenicka și Katlușa

RADIO

Buletine de știri: 5,00; 5,30; 6,00; 6,30; 9,00; 11,00; 15,00; 18,00; 20,00; 24,00; 1,00; 2,00 și 4,00 (programul I); 7,30; 8,30; 10,00; 12,00; 18,55; 21,00; 0,55—1,00 (programul II).

Radiojurnale: 7,00; 8,00; 13,00; 16,00; 19,00; 22,00 (programul I); 14,00; 17,00 și 23,00 (programul II).

Emisiuni literare: 8,25 — Moment poetic. „La culesul viei”; 9,30 — Matineu literar. ● Condiția grafică a cărții de literatură; 15,15 — Meridiane; 17,15 — Oda limbii române.

● Omagiu lui Iorgu Iordan; 18,02 — Radiosimpozion; 20,05 — Tărî, inimă și versul. Montaj de poezie contemporană românească; 22,30 — Moment poetic. Versuri de Tiberiu Uta (programul I); 10,30 — Aripa

tineret. Cerc literar radiofonic pentru tineretul școlar; 15,30 — Orizont științific; 18,30 — Pagini antologice din creația scriitorilor noștri. George Calinescu „Enigma Otiliei” (programul II).

Muzică simfonică: 10,10; 11,25; 15,05; 18,20; 20,20 (programul I); 8,35; 9,00; 9,25; 10,55; 12,15; 13,00; 13,19; 14,08; 16,00; 17,50; 19,40; 19,50; 22,27; 23,07 (programul II).

Muzică ușoară și de jazz: 8,30; 9,05; 11,05; 12,00; 13,20; 14,15; 14,50; 15,30; 19,30; 1,05—5,00 (programul I); 10,05; 11,30; 12,34; 15,00; 16,15; 16,25; 18,50; 24,00 (programul II).

Muzică populară: 10,30; 12,30; 14,00 (programul I); 7,00; 8,00; 11,15; 13,30; 15,48; 17,15; 19,00 (programul II).

Teatru radiofonic: 20,50 — Puscă-lila, comedie de Eugène Labiche (programul II).

TELEVIZIUNE

10,00 Tele-scoală? Cicul matematică.
10,30 Cicul limba română.
11,00 Curs de limba franceză (reluarea lecției de luni).
11,30 Curs de limba engleză (reluarea lecției de marți).
12,00 TV pentru specialiștii din industrie.
12,30 Închiderea emisiunii de dimineață.
17,30 Pentru școlari: „Cartea mea, fiule, o treaptă”.
18,00 Teletonica economică. Cum se pot reduce cheltuielile materiale de producție.
18,30 Curs de limba germană.
19,00 Club XX — emisiune pentru tineret.
19,30 Teleturnalul de seară.
19,50 Buletinul meteorologic. Publicitate.
20,00 Studioul de poezie: „Partidul lui”.

20,10 Muzică populară românească.
20,25 Translocator. Medicamentele.
20,45 „Cele mai frumoase... zece”. Invitatul emisiunii Nicolae Kirulescu.

21,10 Avangardiera.
21,25 Teletonecata: „In amurg”. Trei mari vedete ale ecranului francez Louis Jouvet, Michel Simon, Victor Francen.

23,05 Teleturnalul de noapte.
23,15 Închiderea emisiunii.

MUZEE

Muzeul Brukenthal, Muzeul municipal Mediaș și Muzeul orșenesc Agnita. Program de vizitare: orele 11—17.

Muzeul tehnicii populare din Dumbrăva Sibiului. Vizitarea se poate face zilnic, în afara de luni, între orele 10—17, în grupuri anunțate prealabil sau constituite la fața locului.

La Rîul Vadului, printre muncitorii forestieri

Fenomene dăunătoare procesului de producție

Întreprinderea forestieră din Sibiu își desfășoară activitatea pe toată raza județului, având 6 sectoare de exploatare a masei lemnoase, și 3 fabrici de industrializare a acesteia. Pe întreprindere, planul producției globale la sfîrșitul lunii august era realizat doar în proporție de 98,7 la sută, iar la 20 septembrie planul de producție al lunii indica o realizare de numai 61,5 la sută.

Am aflat că unul din sectoarele cu cele mai mari nerealizări din cadrul I.F. Sibiu, este cel de la Rîul Vadului. Ca urmare am făcut o vizită în acest sector, în unele din parchetele lui de exploatare. Aici am găsit într-adevăr o situație grea. Realizarea planului pe 8 luni n-a atins nici proporția de 82 la sută. Contabilul șef al sectorului, Mihai Vlădescu, ne relatează că aceste nerealizări se datorează lui august cînd în urma ploilor au fost distruse drumurile. Este vorba despre calamități naturale, pentru care există acte în regulă: procese verbale, decizii etc.

Revenind la luna în curs, trebuie arătat că lucrurile stau parca și mai rău. Afirmăm aceasta pe baza situațiilor prezentate de sector privind realizarea producției marfă. Din toate sortimentele care se produc aici nu numai că la nici unul planul nu era la zi, dar la unele nu figurează nici o cantitate realizată.

De exemplu la sortimentul bușteni fag pentru gater, din 1.152 m.c. cit trebuia să se obțină pînă la 15 septembrie, s-au realizat doar 608 m.c. La aceeași dată, din planul lunii, la bușteni rășinoase pentru gater era predată depozitului o cantitate ce reprezenta mai puțin de 32 la sută, la lemne de foc 16 la sută. Din lemnul de fag pentru celuloză și bușteni fag pentru derulaj nu s-a realizat nimic.

Cu alte cuvinte sarcinile aici nu se realizează nici pe jumătate, deci într-o proporție mult mai mare decît o reprezintă lipsa de muncitori. Să nu fie datorate aceste lucruri și unor cauze de ordin subiectiv?

Am reținut câteva aspecte care, după părerea noastră, dăunează procesului de producție. În sectorul Rîul Vadului, o serie de maistri nu erau prezenți în parchetele de exploatare. Ni s-a spus că sînt plecați pentru recrutare de muncitori. Considerăm că acest procedeu nu este cel mai bun. Dacă anumiți funcționari din cadrul serviciilor funcționale ale întreprinderii pot face acest lucru, apoi maistrilor trebuie să rămîină la locul lor de muncă. Ei sînt cei care organizează și conduc direct procesul de producție. Acest lucru s-a simțit direct în parchetele de exploatare prin scăderea productivității muncii. Tot de aici rezultă și o serie de refuzuri, sortitorii nefiind supravegheați în împărirea pe diferitele sortimente sau nerepectivarea procesului tehnologic. Refuzurile nu fac altceva decît să contribuie la încălcarea prețului de cost și, bineînțeles, la diminuarea realizărilor valorice.

Organizarea științifică a producției și a muncii nu se prea face simțită în acest sector. Deși au existat unele studii, ele nu s-au concretizat, după cum nici în acțiunea de rentabilizare a sortimentelor bușteni rășinoase și lemne de foc, cu toate că s-a întocmit un plan în acest sens, rezultatele nu indică nimic favorabil.

Nici în ceea ce privește normarea tehnică a lucrărilor ce se execută în exploatare nu s-a întreprins nimic. De pildă, cunoscut fiind că în întreprindere sînt o serie de uti-

laje vechi, care nu mai dau randamentul necesar, dar care încărcă prețul de cost prin amortizarea calculată, s-au făcut o serie de propuneri de casare a lor. În sectorul de care vorbim, încă din februarie și martie s-a întocmit documentația de casare, dar întreprinderea nici pînă acum nu a soluționat-o. De altfel, la nivelul întreprinderii, din propunerile de casare a diferitelor utilaje, care în majoritate au un grad de uzură ce depășește 90 la sută — și a căror valoare se ridică la 4,2 milioane lei — s-au efectuat casări de numai 1,3 milioane, pentru restul continuîndu-se plata amortizamentelor.

Vorbînd despre fonduri fixe, trebuie arătat că în depozitul final din gara Rîul Vadului se află un utilaj — circular pentru doage și dulăpași, adus aici de circa 3 luni de zile de la Tâlmăciu, dar încă nu a fost instalat. Și dacă ne gîndim că cu ajutorul lui se puteau confecționa dulăpași din deseuri, a căror valoare este de 380 lei m.c. în loc de 161 cu cit se vînd ele ca lemne de foc, ne dăm seama că din cauza anumitor neglijențe întreprinderea totuși pierde.

La depozitul din gara Rîul Vadului operațiunile de încărcare și descărcare nu sînt la un grad de mecanizare corespunzător. Aici se simte nevoia unui bolinder pentru încărcarea buștenilor. Terenul este foarte accidentat, cînd plouă se face un noroi de nu mai pot intra mașinile pentru descărcat. Șeful depozitului a cerut, prin referat, anumite amenajări ale terenului și rampilor de încărcare și descărcare, dar încă nu s-a mișcat nimic.

Am arătat cîteva din deficiențele manifestate la sectorul de exploatare Rîul Vadului. Ele se pot însă generaliza la fiecare din unitățile I.F. Sibiu, deoarece situația realizării sarcinilor de plan se prezintă nefavorabil la nivelul întregii întreprinderi.

În județul nostru sînt foarte puține întreprinderi care nu se încadrează în ritmul normal de desfășurare a activității economice. De aceea, comitetul de direcție, întregul colectiv, va trebui să găsească cele mai operative și eficiente măsuri care să ducă la îndeplinirea acestui anului și să poată raporta realizarea tuturor indicatorilor de plan.

Într-o discuție pe care am avut-o cu tovarășul Virgil Dobrotă, directorul întreprinderii forestiere Sibiu, dînsul s-a arătat entuziasmat de condițiile de viață și trai ale muncitorilor forestieri. „Cabanele sînt foarte frumoase, au cazarmamentele necesare. Unele au aspectul unor vile”. Și a avut dreptate. Într-adevăr, cabanele forestiere au un aspect exterior foarte plăcut. Poate că și condițiile oferite de întreprindere au fost la început excepționale. Să nu uitate însă pămîntul vechi proverb românesc: „Nu există pădure fără uscături”. Și iată de ce. În rîulul întreprins de noi prin cîteva guri forestiere din sectorul Rîul Vadului, am găsit mulți muncitori care parcă abia au așteptat sosirea noastră pentru a-și arăta nemulțumirile. Care sînt acestea, ce cauze au, le vom dezvălui în materialul de față. Dar să le luăm pe rînd. Să începem cu sectorul Rîul Vadului.

făină de porumb, slănină, piept afumat, salam etc. Aprovizionarea sectorului forestier din Rîul Vadului se face o singură dată pe săptămînă. Vinerea. Dacă atunci cooperativă Tâlmăciu, n-are alimentele celerate prin notele de comandă de către gestionarii din gurile forestiere, trebuie să treacă iarăși o săptămînă pentru ca alimentele cu pricina să fie solicitate din nou și primite.

Și acum ceva despre orarul de deschidere a magazinelor de la gurile forestiere. Vinerea se aduce aici marfă și deci unitățile trebuie să fie deschise prin excelență. Așa se întîmplă lucrurile poate și duminică și luna. Marțea însă e zi de decanțare. Toți gestionarii pleacă la Tâlmăciu, în acest scop. Miercuri au zi liberă. Joi, nefiind localnici, sosesc la slujbă (nu toți) mai tîrziu. Vineri înainte de masă sînt ocupați cu preluarea mărfii. Practic, deci, magazinele sînt deschise două-trei

zile pe săptămînă. De ce? De ce oare cooperativă de consum din Tâlmăciu, nu trimite marfa camionul și-l transporte pe gestionari la locul lor de muncă, după ce au decontat?

Are vre-un interes conducerea acestei unități de desfacere să le dea liber gestionarilor toată ziua de marfă? Nu se gîndește că poate tocmai în acel moment un muncitor sau mai mulți și-au terminat alimentele?

Am vizitat și cîteva cabane forestiere, așa zisele „vile”. Primul popas l-am făcut în gara Rîul Vadului. Aici sosesc, transportate de camioane și tractoare, lemnele din virful muntelui. Sortitorii au aici organizat într-o cabană un dormitor. N-au însă cabanieră. Aceasta și-a dat demisia. „Curățenie ne facem singuri, pe rînd” — ne-a mărturisit muncitorul Ioan Popescu. Sub un acoperis, afară, și-au amenajat o lavă lungă pe care servesc masa. Deși era ora 14.30 încă nu făcuse nimeni curățenie. Tovarășul Gheorghe Mătache, locțiitor al secretarului organizației de bază P.C.R. ne-a mărturisit că în curînd va fi angajat o cabanieră. Ar fi bine, căci într-o astfel de situație, cînd muncitorii lucrează ziua întreagă, ba chiar și noaptea, cînd vin vagoane la încărcat, e absolută nevoie să

unele lucruri. De aceea borcanele cu alimente fac obiectul unor adevărate expoziții în geamuri.

La „Izvorul mielului” lucrurile stau ceva mai bine. Cabanierile Eugenia Lupu și Victoria Popescu mențin o curățenie perfectă. Nu a-celasi lucru se poate spune despre cabana de la Lotrisor. Aici cabaniera Rada I. Maria, cînd am ajuns noi, tocmai gătea mîncare pe plită din dormitor unor muncitori sosiți de curînd. Nici ea nu avea haine de schimb pentru paturile. Magazinul mixt de la această cabană era închis. La acest necaz s-a adăugat și faptul că unii muncitori nu-și ridicaseră încă alimentele. I-a salvat gestionarul Nicolae Nedelcu de la Izvorul mielului. Dar acesta avea toate alimentele necesare în afara de pîine și făină de porumb.

În urma raidului întreprins la cîteva guri forestiere din sectorul Rîul Vadului, am ajuns la concluzia că se mai manifestă încă multă nepăsare față de condițiile de cazare și viață ale muncitorilor forestieri de aici.

Întreprinderea forestieră Sibiu, Uniunea județeană a cooperativelor de consum și toate părțile interesate trebuie să ia de urgență măsuri pentru ca muncitorii de la gurile de exploatare să aibă create condiții optime de muncă.

Cu cît mai repede, cu atît mai bine...

Pentru a reda o imagine a prezenței organizației de partid în sectorul de exploatare forestieră Rîul Vadului vom pleca de la analiza, pe scurt, a problemelor dezbătute de comunistii acesteia în adunarea generală din august. Pe ordinea de zi a figurat un singur punct: „Informare privind realizările în producție pe cele șapte luni ale anului — referent Mihai Croitoru, șeful sectorului.

O primă observație: caracterul administrativ al materialului — acesta au fost sarcinile de plan, altă s-a realizat, altă nu, se impune să mai facem cutare și cutare. Ședința, desigur, nu s-a încheiat aici. Discuțiile s-au diversificat atîcînd și probleme specifice muncii politice. Printre altele a fost criticată activitatea și atitudinea necorespunzătoare față de muncă a gestionarilor de parchet Si-

mion Boca și Matei Mit; asigurarea tuturor punctelor de exploatare cu membri de partid (în primul rînd la parchetele „Iacob”, „Pîrîul cailor”, „Floarea”); asigurarea unei legături permanente între biroul organizației și membri (lucru important, știut fiind faptul că parchetele se află la mare distanță unul de altul); permanentizarea oamenilor la locul de muncă (fără prea multe propuneri concrete). Pe lingă acestea însă în planul de măsuri s-au înserat și lucruri care: „Să se realizeze planul de producție pe trimestrul III și IV”, „Amplasarea masei lemnoase și crearea de stocuri pentru anul viitor”, „Organizarea brigăzilor complexe”, „Asigurarea de furaje pentru boii și caii folosiți la trase lemne”. În legătură cu „realizarea planului de producție...” nu se vede ceea ce va face organizația de partid folo-

sindu-se de forme adecvate. Ultimele trei chestiuni, de asemenea nesustinate de acțiuni specifice, se suprapun unor atribuții ale conducerii administrative. Fără doar și poate că interesul față de bunul mers al producției trebuie să primeze. Paralelismul respectiv însă nu face altceva decît să îngroașe reziduurile formalismului, care uneori se mai face simțit în activitatea unor organizații. Din cele discutate la sedința despre care vorbim, unele au prins contur material, fiind aplicate. Altele însă vor mai face, probabil, obiectul multor adunări de acum în colo, dacă vor fi atacate din același unghi de vedere. Să ne referim la problema permanentizării oamenilor la locul de muncă. La data cînd am văzut parchetul Lotrisor, din unsprezece lucrători, cîți sînt necesari brigăzilor, erau, nici mai mulți, nici mai puțin decît trei. Mecanicul de aici, Vasile Telebus, ne spunea că se întîmplă destul de des ca să nu aibă cu cine lucra (în acest caz stă și el) cîte două-trei zile. „Cauzele pentru care nu sînt oameni, spunea dînsul — eu nu le știu. Vin și stau ce stau apoi pleacă. Producția stă pe loc”. Să spunem că mecanicul nu cunoaște cauzele acestei situații (deși unele sînt destul de evidente), dar biroul organizației, comitetul de partid pe I.F., sindicatul și conducerea întreprinderii ar trebui să le știe. Cabana în care locuiesc muncitorii nu oferă nici pe departe condiții corespunzătoare: rufăria de pat se confundă ușor cu dușumeaua (există femeie angajată pentru treaba aceasta), murdărie pe jos și pe pereți, nu există un cazan de fierț rufe (într-unul particular se fierb lături pentru porci nu știu cui, emînînd în dormitor un miros insuportabil). Am putea enumera și altele: caravana cinematografică nu și-a mai făcut apariția prin aceste locuri din timpuri „imemorabile” (specificăm că drumul permite accesul respectivului autovehicol). Un radio ar fi o binefacere. Cîteva cărți alese cu pricepere și date celor din „Lotrisor” credem că n-ar supăra pe nimeni. Dim-potrivă.

Cauze pentru care la anumite parchete e crîză de mîină de lucru sînt. Ele însă trebuiesc cunoscute și stîrpite. Cine să facă acest lucru? Creдем că organizația de partid are obligația de-a hotărî și acționa. Creдем că intervenția ei energică poate înlăstura situația arătată, mai ales cînd sînt lezate interesele producției. (Notăm în paranteză că ceva asemănător am găsit și la alte parchete).

O problemă ce se cere de asemenea rezolvată, deoarece afectează condițiile de muncă și viață ale muncitorilor din sectorul Rîul Vadului: asigurarea transportului persoanelor care vor să plece sim-bădă seara acasă la familie, pentru a se întoarce luna dimineața. Pînă în prezent s-a făcut prea puțin în această direcție. Oamenii nu pot fi privați de satisfacerea unei asemenea cerințe firești. Propuneri din partea organizației de partid s-au făcut. Dar cu niște propuneri rezolvate doar pe jumătate...

O altă latură a muncii, lăsată pe planul al doilea este însăși munca politică. „Activități educative nu prea s-au făcut. N-am avut timp — spunea Gheorghe Mătache, locțiitorul secretarului — pentru că ne-am ocupat mai mult de producție”.

Oare poate fi ruptă educația de muncă? Sigur, nu. Problemele de producție conțin implicit probleme educative. Numai o neînțelegere le poate separa. Și să luăm cîteva lucruri simple și ușor de realizat. Gazeta de perete a sectorului este departe de funcția ce, în general, i se atribuie. Aflăm aici patru cități pentru comisia de judecată, pînă pînă pe ele data de 4 iunie. Aceste cități puteau fi afișate în alt loc. Dacă nu, atunci „gazeta” să fie transformată în afișier. Patru muncitori datorază ceva bani întreprinderii pentru niște alimente. Este clar că datoritiile trebuie achitate. Nu se găsește altă cale de rezolvare? Să fi fost oare necesară scoaterea lor din producție pentru o zi? (Patru ini, egal patru zile). Nu știm ca I.F. să fie stău chiar așa de bine cu folosirea fondului de timp.

N-ar fi rău poate ca în comitetul de partid să fie analizată activitatea comisiei de judecată. De asemenea ar fi binevenită, într-o adunare generală a organizației de bază, o dezbateră pe teme etice, cuprinzînd și cazurile celor patru „pîrîți” (în sedința din 24 septembrie s-a discutat „Organizarea parchetelor pentru anul 1969” — referent, tehnician Ilie Gulean. Poate își găsea loc pe ordinea de zi și ceva educativ).

Spuneam într-un loc că la pichetele un aparat de radio, o carte, sînt rarități. Ziarul „Tribuna Sibiului” este complet necunoscut și, nu-l de-mirare, pentru că chiar foaia volan-tă a întreprinderii, „Aurul verde”, n-a ajuns pînă aici (S-a trimis un singur exemplar pentru tot sectorul — 17 puncte de exploatare).

Nu negăm existența obiectivă a unor greutăți în desfășurarea activităților organizației de bază. Sînt însă multe lucruri ce pot fi rezolvate. Neglijarea acestora cauzează deficiențe în procesul de producție. Comitetul de partid pe I.F. ar trebui să intervină. Cu cît mai repede cu altă mai bine.

Mustării și miros de pastramă

Toamna acestui an, cu roadele pămîntului, cu belșugul de fructe și legume, cu strugurii dulci și musto mult, oferă oamenilor de pe meleagurile județului nostru satisfacția hărniciei și bucuria rezultatelor ei.

În peisajul urban și rural au apărut tradiționalele crame și mustării în care oamenii sînt atrași de decorul de trestie și viță de vie, de mirosul îmbietor de pastramă și alte specialități gastronomice la grătar.

La Porumbacu de Jos, mustăria este amenajată chiar la marginea șoselei și trecătorii se opresc aici la o pastramă cu mămăliquță stropită cu must servit direct de la robinetul teascului.

La Șelca Mare, la Tâlmăciu, Avrig, Ocna Sibiului, Bazna, Agnita sau la Dumbrăveni, unde lucrătorii ogoarelor se pregătesc pentru tradiționala sărbătoare a recoltei, mustăriile constituie un preambul.

Topitoria de in Cîrța

județul Sibiu

angajează:

— șef serviciu contabilitate.

Condiții de studii și vechime conform H.C.M. 1053/960. Asigurăm locuință la bloc.

I.I.S. „LIBERTATEA” Sibiu

str. Tg. Finului nr. 12

angajează urgent:

- ajutori maistri țesători
- lăcătuși mecanici

Informații la serviciul O.N.M. telefon 21 46 30, interior 293

T.A.P.L. Mediaș

angajează de urgență:

- 3 CONTABILI
- 1 TEHNICIAN CONSTRUCTOR
- 1 ȘEF SERVICIU CONTABILITATE

Întreprinderea de legume și fructe Sibiu

pune la dispoziția populației, prin toate unitățile de desfacere a legumelor și fructelor din județ, orice cantități de fasole verde, ardei gras, vinete, gogoșari, castraveți proaspeți, bulion și castraveți murați de calitate superioară la prețuri oficiale avantajoase

Uzina „Automecanica” Sibiu

angajează de urgență:

— sculeri matrițeri

Informații suplimentare se dau la serviciul personal al uzinei, telefon 1 50 90

Casa de economii și consemnațiuni

informează pe cei interesați că depunerile sau completările de sume pe libretete de economii cu dobîndă și cîștiguri în autoturisme, necesare participării la tragera la sorți pentru trim. IV. 1968, SE POT EFECTUA PÎNĂ LA DATA DE 30 SEPTEMBRIE a.c. INCLUSIV.

De asemenea, pînă la data de 30 septembrie a.c. inclusiv, unitățile C.E.C. EMIT LIBRETE DE ECONOMII PENTRU CONSTRUIREA DE LOCUINȚE, care dau dreptul titularilor să participe la tragerile la sorți pentru ultimul trimestru al anului.

În afara cîștigurilor în autoturisme și bani pe care le acordă Casa de economii și consemnațiuni, prin trageri la sorți, titularii libretetelor de economii cu dobîndă și cîștiguri în autoturisme, ca și titularii libretetelor de economii pentru construirea de locuințe, beneficiază și de avantajele generale ale păstrării banilor la C.E.C.: GARANTAREA DE CĂTRE STAT A SUMELOR DEPUSE, ACESTEA FIIND RESTITUITE ORICÎND, la cererea depunătorilor, păstrarea secretului privind numele depunătorilor și operațiunilor efectuate, scutirea de orice fel de impozite și taxe a cîștigurilor și dobînzilor, etc.

Întreprinderea de electricitate Sibiu

angajează de urgență:

- un inginer mecanic în specialitatea construcției de mașini, cu vechime de 5 ani în funcție
- economiști principali
- contabili principali

Informații suplimentare se pot primi de la serviciul personal din I.E. Sibiu str. Uzinei nr. 7

Mica publicitate

Fac schimb de proprietate: teren și casă familială plus dependințe, doresc similar. Sibiu str. Ipătescu nr. 85 — Cîinda.

Laudă mîinilor înnobilate de muncă

Frumosul acesta românesc care se numește țară, are darul de a transmite pretutindeni spre om respectul înobîlării. Aceasta nu numai prin liniștea și siguranța pe care vremurile noi le-au asternut peste case și oameni, dar și prin ciudata îmbinare a formelor de relief, conformație geografică și geografică ce dă locurilor personalitate. Reportierul înregistrează lacom, ori de cîte ori are ocazia, aceste frumuseți, căroră li se adaugă frumosul din faptele oamenilor. Poate că, puse toate laolaltă — frumusețea naturii, bogăția și frumosul creat de om — alcătuiesc împreună priveliștea încîntătoare în fața căreia rămînem clipe întregi spre a o admira. Ne place întodeauna să scriem despre oameni, despre faptele lor. E o plăcere datorată muncii. Căci nu poate fi nimic mai mare decît această înflăcărare a omului cu natura, această permanentă luptă pentru frumos și pentru mai bine. Cînd mecanicul drujbar Dumitru Pursega a terminat la Vatra Dornei cursul de calificare, cunoștea deja tainele muncii din pădure. Un lucru nu-l stia însă. Că va trebui să lucreze pe Valea Lotri-

oarei. Dar în ziua cînd delegatul întreprinderii sibiene s-a deplasat acolo, tocmai în nordul Moldovei (sînt necesari și preferați oamenii pricepuți în munca lemnului) după muncitorii, Dumitru (are 20 ani) a acceptat fără șovăială. Apoi s-a gîndit o zi întregă cu teamă. „Dacă am făcut vreo prostie? N-ar fi fost mai bine să lucrez aici, aproape de casă? Ce fel de oameni or fi prin părțile acelea?” A sosit în Valea Lotrioarei seara, pe la ora 21. În cabana forestieră „Izvorul mielului” se vedea doar o lumină slăbuță. „Poate că n-au venit încă oamenii de la muncă” — l-a zis tractoristul care-l transportase pînă aici. Abia cînd a intrat în încăperea și-a dat seama că se înșelase. În jurul mesei erau așezați vreo 4 bărbați cu fețe su-rîzînde, iar alți trei stăteau pe paturi.

La salutul cu „bună-seara”, pe care-l adresa timid stăpînului dormitorului, l-a răspuns Ioan Lăcătuș, și el pădurar de peste 10 ani. Apoi cabaniera Eugenia Lupu i-a așternut patul cu cearșafuri curate și albe ca zăpada. Prietenia dintre „copilul” dru-

bar Dumitru Pursega, Ioan Lăcătuș și Dumitru Tănase a început odată cu zorile acelei zile de august ... De atunci au trecut aproape două luni și sentimentele lor s-au întărit. De pe virful muntelui maramureșenii trimt cu fuculare buștenii de brad, fag sau stejar, iar Dumitru Pursega și colegii săi de echipă, care fi așteptați în vale, îi aranjează în elegante stive, de unde tractoristii îi transportă la depozitul de la gară. Și Gheorghe Mătache, Ioan Popescu și Teodor Berta, stivulatorii la depozitul Rîul Vadului de la gurile de exploatare îi cunoaște pe tăietorii de lemne după felul lemnului, după călitatea lucrului. Pe unii dintre ei l-am cunoscut și noi. Am stat de vorbă cu tinerii Nicolae Hădrea și Constantin Voinea. Apoi i-am văzut lucrînd ... Avem o deosebită admirație față de oamenii aceștia care, de dimineață pînă seara, muncesc aici în pădure și ne place să vedem mișcările lor puternice, înobilate de muncă. Este, dacă vreți, în aceasta o siguranță, o mîndrie și un respect adresat oamenilor, frumosului din faptele și realizările lor ...

actualitatea internațională

Discursul tovarășului Corneliu Mănescu la deschiderea celei de-a XXIII-a sesiuni a Adunării Generale a O.N.U.

New York 24 — Corresponsentul Agerpres, Nicolae Ionescu, transmite: În prezența reprezentanților celor 124 de state membre, marți după-amiază a avut loc la Palatul Națiunilor Unite din New York deschiderea oficială a celei de-a 23-a sesiuni a Adunării Generale a Organizației Națiunilor Unite. Sesiunea inaugurală a fost deschisă de președintele sesiunii precedente, ministrul afacerilor externe al României, Corneliu Mănescu. El a rostit în Adunarea Generală o cuvântare care a fost urmărită cu viu interes de delegații.

„Sesiunea a XXII-a, ale cărei lucrări s-au încheiat ieri — a spus vorbitorul — a hotărât — pentru prima dată — să acorde președinția acestui înalt forum unei țări aparținând comunității socialiste, România. Delegația statelor membre au fost de acord în aprecierea că această alegere este o expresie a necesității ca toate statele, indiferent de regiunea geografică din care fac parte sau de sistemul social-politic, să participe cu drepturi egale la funcționarea și îndrumarea activității Națiunilor Unite, aducând contribuția specifică a personalității lor, și reprezentând, totodată, o recunoaștere a rolului țărilor socialiste pe arena mondială și în activitatea Organizației.

Statele socialiste au promovat la O.N.U. numeroase idei și inițiative, dintre care unele se numără astăzi printre realizările de seamă ale Națiunilor Unite. Aportul țărilor socialiste la acțiunile privind abolirea sistemului colonial, negocierile de dezarmare sau promovarea principiilor cooperării economice internaționale, ca și în alte domenii, a lărgit și întărit substanțial activitatea Organizației, multiplicându-i legăturile cu procesele lumii contemporane. Indisolubil atășată ideii construirii unei societăți capabile să asigure valorificarea pleneră a înțelepciunii și energiei poporului și înflorirea multilaterală a personalității umane, în care crede în mod nestrămutat și pentru realizarea căreia își consacră neabătut forțele sale, România acționează în același spirit la Națiunile Unite.

Fundamental pentru căutarea în comun de soluții problemelor care ne preocupă este respectul reciproc, cințirea obiectivă și cu bună credință a argumentelor, urmărirea perseverentă a rezultatelor.

Cred că tocmai datorită străduințelor conjugate ale statelor și a luării în considerare a unor propuneri de îmbunătățire a prevederilor sale a putut fi elaborat Tratatul de neproliferare menit să constituie un prim pas pe calea dezarmării și să reprezinte un punct de plecare în direcția eliminării pericolului de război și, în primul rând, a primejiei nucleare. Devenind o condiție a supraviețuirii omenirii, dezarmarea

se transformă într-un obiectiv a căruia îndeplinire merită consacrarea energiei tuturor statelor”. Vorbitorul a făcut în continuare o trecere în revistă a transformărilor survenite în lume după cel de al doilea război mondial și a semnificativei acestora, subliniind că intensificarea preocupărilor în direcția sprijinirii eforturilor proprii ale statelor în curs de dezvoltare pe plan economic și social se impune ca un obiectiv deosebit de actual al Organizației Națiunilor Unite. Soluționarea acestei probleme cardinale, legate de însăși existența materială a popoarelor și de aspirațiile lor fundamentale de a se bucura de condiții demne de viață, a spus vorbitorul, ar fi mult înlesnită de eliminarea surselor de încordare care persistă în diferite regiuni ale globului.

„Pacea este indivizibilă: datorită de a o apăra și întări este universală. Existența unor conflicte ca cel din Vietnam și Orientul Mijlociu a arătat ce pericol reprezintă menținerea îndelungată a unor focare de tensiune, la rindul lor generatoare de noi pericole pentru omenire.

Pentru statornicirea unui climat de încredere și cooperare, care să elibereze omenirea de primejdiile și consecințele dezastruoase ale războaielor, este astăzi mai necesară ca oricând mobilizarea acțiunilor tuturor statelor, ale tuturor guvernelor.

Destinderea internațională, indispensabilă pentru organizarea unei păci durabile în lume, constituie un proces neîntrerupt de identificare a domeniilor de interes general și a căilor de dezvoltare a cooperării pacifice între națiuni, prin concertarea acțiunilor tuturor statelor — mari și mici — în condiții de egalitate, pe baza respectării personalității și demnității fiecărei națiuni, prin luarea în considerare a intereselor fiecărui popor.

Cu țaria unei necesități obiective se impune în relațiile dintre state respectarea principiilor consacrate în Cartă — independența și suveranitatea națională, egalitatea în drepturi, neamestecul în treburile interne. Aceste principii reprezintă ceterne fundamentale care întruiepa-

ză năzuința popoarelor ca în viața internațională să domnească legea și încrederea între națiuni, constituind armătura pe care se pot construi în epoca noastră relații trainice, bazate pe stima reciprocă, între toate statele.

Este o datorie a fiecărui stat membru, indiferent de mărimea sa, de a conlucra pentru a conferi vigoare Organizației Națiunilor Unite, pentru ca ea să își îndeplinească în mod eficient rolul ce îi revine în îndeplinirea destinderii, în dezvoltarea cooperării între națiuni.

Organizația noastră trebuie să ofere un cadru în care toate statele lumii, fără deosebire de sistemul lor social sau de concepțiile lor filozofice, să-și aducă în mod nemijlocit contribuția la înfrângerea vieții internaționale. Faptul că până în prezent nu au fost restabilite drepturile legitime la O.N.U. ale Republicii Populare Chineze, al cărui loc și rol în viața internațională sunt incontestabile, și că o serie de alte state sunt menținute în afara sa, afectează opera întreprinsă de Organizația noastră, lipsind-o de aportul activ al popoarelor din aceste țări.”

După ce a mulțumit grupului de state din Europa răsăriteană care au desemnat candidatura României la președinția celei de-a XXIII-a sesiuni a Adunării Generale, statelor aparținând celorlalte grupuri geografice pentru spiritul de cooperare de care au dat dovadă, înlesnind astfel exercitarea mandatului încredințat și a exprimat sentimente de înaltă considerație față de secretarul general, U. Thant, Corneliu Mănescu a spus în încheiere: „România, care participă cu încredere și interes la Națiunile Unite, va continua să sprijine Organizația Națiunilor Unite — pe măsura posibilităților ei și pornind de la principiile pe care și le-a pus la baza politicii sale externe — fiind conștientă că acestea îi revine un rol sporit în nobila operă de dezvoltare a cooperării între națiuni, de făurire a unei lumi, a păcii și încrederii între state.”

Conferința țărilor nenucleare

Cuvîntul delegatului român

Geneva 24 (Agerpres). — În Comisia a II-a a Conferinței țărilor neposezoare de arme nucleare — care discută problema folosirii energiei nucleare în scopuri pacifice — a luat cuvîntul delegatul român, Mircea Rebreanu.

„Tratatul de neproliferare a armelor nucleare — a spus vorbitorul — stabilește pentru statele participante un ansamblu de obligații de foarte mare însemnătate în vederea folosirii de către toate națiunile a energiei nucleare în scopuri pacifice. Trăspunerea în viață a acestor obligații constituie o cerință de cea mai mare importanță și actualitate. Cea mai mare parte a popoarelor lumii este angajată într-un proces continuu și susținut de dezvoltare, închinându-și eforturile satisfacerii aspirațiilor de bunăstare și progres economic și social. Mai mult ca oricînd știința joacă un rol din ce în ce mai determinant în dezvoltarea economică.

Realizările științei și tehnicii nucleare își aduc o contribuție importantă în această privință, ponderea lor neputînd fi supraevaluată. De aici și preocuparea tuturor statelor de a beneficia de roadele acestor științe, prezente și esențiale aproape în toate domeniile de activitate.

Consumul crescînd de energie cerut de ritmul economic general în România face necesară atragerea resurselor nucleare în balanța ener-

getică. Studiile efectuate prevăd construirea în viitorul apropiat a unei prime centrale nucleare-electrice care să permită pregătirea industriei și cadrelor în vederea realizării unui program de dezvoltare a energiei nucleare. Evaluările actuale arată că spre anul 1980 peste 10 la sută din totalul energiei electrice produse în România va fi de origine nucleară. Un astfel de program solicită pentru o țară, pe lângă eforturile materiale ce le absoarbe, o justă îmbinare a participării industriei proprii cu colaborarea internațională, o dezvoltare corespunzătoare a cercetării pentru a-l susține, ținînd seama de progresele ce se întrevăd în acest domeniu.

Dreptul fiecărui stat de a folosi energia nucleară în scopuri pacifice este de nedepărit de dreptul său suveran la dezvoltarea economică independentă și face partea integrantă din atribuțiile suveranității și independenței suverane.

Nivelul atins de știința, tehnica și tehnologia nucleară pe plan mondial, stadiile deosebite de dezvoltare atinse de diferite țări, necesitățile stringente în abordarea utilizării pacifice ale energiei nucleare, implicațiile și complexitatea acestor activități, impun cu necesitate o susținută cooperare pe plan internațional.

Această colaborare trebuie pusă pe baze temeinice de natură să creeze o certitudine pentru fiecare stat și pentru comunitatea internațională, să-și poată dezvolta activitățile nucleare pacifice nefrînate, nestingerite și în condiții de egalitate deplină.

Permiteți-mi ca în încheiere — a spus Mircea Rebreanu — să subliniez importanța colaborării între toate statele și, înosebire, răspunderea particulară ce incumbă țărilor nucleare în reușita transpunerii în viață, în litera și în spiritul lor, a prevederilor tratatului de neproliferare a armelor nucleare și, prin aceasta, în crearea condițiilor necesare pentru folosirea energiei nucleare numai pentru scopuri pacifice spre satisfacerea năzuințelor de progres și pace ale omenirii”.

Întrevederea A. Dubcek- V. Kuznețov

Praga 24 (Agerpres). — Agenția CTK anunță că la 23 septembrie Alexander Dubcek, prim-secretar al C.C. al P.C.C., l-a primit la sediul Comitetului Central al P.C.C., la Praga, pe V. Kuznețov, reprezentant guvernului U.R.S.S., membru al C.C. al P.C.U.S., deputat al Sovietului Suprem al U.R.S.S., prim-locuitor al ministrului afacerilor externe. Au fost discutate într-o atmosferă sinceră, tovarășească probleme politice actuale.

ALCHIMIE ÎN PIAȚA COMUNĂ

În prezent, venitul mediu al agriculturii din țările Pieței comune este cu o treime mai mic decît cel al municipiului industrial. Trezind printr-o serioasă criză de desfacere a produselor agricole, soluția sprijinirii producției agriculturii pentru îmbunătățirea situației financiare a celor care lucrează în această ramură este exclusiv din capul locului. Cum poate fi deci ridicat venitul mediu al agriculturii din C.E.E. fără a recurge la soluția subvențiilor — iată marea problemă a politicii agricole comune a cărei rezolvare se pune de urgență în următoarele luni. În cercurile comunitare se consideră că, dacă nu va fi găsită o soluție mai repede o soluție în acest domeniu problema agriculturii în C.E.E. ar putea să se transforme în material exploziv, amenințînd pentru întregul edificiu comunitar.

Actualul sistem al subvențiilor în agricultura celor șase a dus la o sporire artificială a producției, fără să fie luată în considerație crearea unui echilibru între posibilitățile de consum și cele de desfacere. Drept rezultat, au apărut importante stocuri de produse care nu și mai găsesc cumpărători, deși, prin sistemul subvențiilor ele sînt plătite de contribuabilii din C.E.E.

Finalul Conferinței U. N. E. S. C. O. pentru Asia

Tokio 24 (Agerpres). — La Tokio și-a încheiat lucrările Conferința regională pentru Asia a U.N.E.S.C.O. la care au participat 39 de delegații din 19 țări ale continentului. În urma celor șase zile de dezbateri, conferința a adoptat 14 rezoluții care preconizează o intensificare a rolului U.N.E.S.C.O. în această parte a lumii. Ele recomandă, printre altele, înființarea unor institute de cercetări în diferite țări ale Asiei, precum și dezvoltarea învățămîntului tehnic și de specialitate. Se prevede, de asemenea, formarea unei asociații a Universităților din Asia care să faciliteze studierea problemelor tinereții și învățămîntului pe baze regionale. Totodată, se pune accent deosebit pe rolul U.N.E.S.C.O. în conservarea și păstrarea valorilor arhitectonice din Asia.

Dorința nedeclarată a experților agricoli de la Bruxelles și a celor șase miniștri ai agriculturii ar fi eliminarea micilor exploatare agricole pentru a crea prin concurență drum liber marilor întreprinderi, care să-și poată asigura veniturii permanente și să-și adopteze producția la necesitățile de consum, eliminîndu-se astfel sistemul împovărat al

plătiri agrare, a început să se îndoiască de perspective realizării planului său.

Pe de altă parte, actualul sistem al subvenționării agriculturii a dezvăluit serioase nemulțumiri în rândurile partenerilor comerciali ai Pieței comune. Argentina, Islanda, Danemarca și alte țări sînt vădit îngrijorate de efectele intro-

Comentariu extern

subvențiilor. Pînă în prezent, acest drum s-a dovedit impracticabil. Micii agricultori și-au apărut cu înverșunare drepturile, iar miniștrii agriculturii, din motive politice, n-au curajul înfruntării „frontului verde” pe teren deschis. Ei au evitat pînă acum să aprobe așa-numitele măsuri raționale privind introducerea prețurilor de intervenție și de corectare.

Chiar și inițiatorul acestei „reformă de structură” a agriculturii, comisarul C.E.E. pentru problemele agrare, Sico Mansholt, care a preconizat fuzionarea micilor întreprinderi, sau mai degrabă eliminarea lor prin crearea de mari ex-

duceri diferitele ordonanțe menite să împiedice exportul de produse agrare către C.E.E. Consecințele înfrîngerii pieței agrare comune se fac puternic resimțite și în alte domenii economice. Împiedicînd țărilor terțe de a desface produse agrare în zona C.E.E., acestea sînt lipsite de fondurile necesare cumpărării de bunuri industriale. Astfel, sistemul rigid al barierele comerciale din Piața Comună dă implicit o lovitură industriei din cele șase state.

Nu fără ironie sînt pricute aceleași concepții care prevăd împovărea consumatorilor cu suprațări la produsele agrare drept soluție de ridicare a

Delegația P. C. R. în Italia Omagiu adus martirilor antifasciști

Roma 24 — Corresponsentul Agerpres, N. Puica, transmite: Delegația Partidului Comunist Român, condusă de tovarășul Virgil Trofin, membru al Comitetului Executiv, al Prezidiului Permanent, secretar al C.C. al P.C.R., care face o vizită în Italia la invitația C.C. al P.C.I., a depus marți dimineața o coroană de flori la Mauzeul de la Fosse Ardeatine închinat martirilor uciși de naziști, în anul 1944. Membrii delegației au

adus un omagiu martirilor italieni păstrînd un moment de reculegere. Delegația P.C.R. a fost însoțită de deputatul Antonello Trombadori, erou al Rezistenței din Roma, și de deputata Carla Caponni, reprezentînd Asociația națională a familiilor italienele martiri. A fost prezent, de asemenea, ambasadorul României la Roma, Cornel Burtică.

La prînz, delegația P.C.R. a părăsit Roma plecînd spre Ferrara.

Vizita delegației de specialiști români în Franța

Paris 24. — Corresponsentul Agerpres, Al. Gheorghiu, transmite: Delegația de specialiști români, condusă de Iosif Banc, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, și-a continuat vizita în sudul Franței.

În regiunea industrială Vauvert (departamentul Gard), au fost vizitate Uzinele de conserve Libaron și Uzinele de țevi și conducte din mase plastice Wavin, după care delegația a luat cîștină de mod de funcționare a sistemului de desecări de la Souteyranne. În departamentul Hérault, oaspeții români s-au interesat de amenajarea litoralului Languedoc (Rusillon). Ei au vizitat stațiunea turistică modernă în curs de construcție de la Grande Motte. Membrii delegației au fost intim-pinați de senatorul Jean Bene, președintele Consiliului general al departamentului Hérault, președinte al Societății de amenajare departamentală, — Sadh.

Continuîndu-și călătoria, oaspeții români au vizitat, de asemenea, bariul pentru irigații de la Salagou, precum și noua facultate de științe și litere de la Montpellier.

Simbătă seara, Bernard Vaugon, prefectul regiunii Languedoc-Rusillon, a oferit un dîneu în cinstea oaspeților români.

Au mai fost vizitate, de asemenea, stațiuni turistice și culturale din Delta Rhonului (La Camargue), precum și lucrările de construcție ale autostrăzii internaționale din Provence.

Călătoria în sudul Franței a delegației române s-a încheiat cu vizita

tarea lucrărilor efectuate de Societatea Canalului provençal — și cu examinarea unor mașini agricole experimentale realizate de institutele de cercetări agricole regionale, specializate în lucrări de terenuri irigate.

Marți dimineața, delegația de specialiști români, condusă de tov. Iosif Banc, s-a întors cu avionul în capitala Franței urmînd să-și continue programul în regiunea pariziană.

Întîlnirea lui Gh. Rădulescu cu personalități columbiene

Bogota 24 — Corresponsentul Agerpres, V. Oros, transmite: La 23 septembrie, conducătorul delegației guvernamentale române, Gheorghe Rădulescu, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, însoțit de alți membri ai delegației, s-a întîlnit cu ministrul afacerilor externe a Columbiei, Alfonso Lopez Michelson, și cu ministrul dezvoltării economice naționale, Hernando Gomez Otalora. În aceeași zi, grupele de lucru alcătuite din experți au inițiat întîlniri cu omologii lor columbieni în vederea studiilor concrete a modalităților de dezvoltare a schimburilor comerciale, a cooperării economice și tehnice între România și Columbia. În cursul întîlnirilor s-au făcut expuneri asupra posibilităților de cooperare economică ale României, primite cu interes de miniștrii columbieni.

Noua constituție provizorie a Irakului

Bagdad 24 (Agerpres). — La Bagdad a fost dată publicității noua constituție provizorie a Irakului, care a intrat în vigoare începînd de la 21 septembrie a.c. Actuala constituție înlocuiește pe cea provizorie elaborată în 1954. În fața Republicii Irak, se spune în constituție, stă sarcina edificării unui sistem economic care va fi orientat spre colaborarea între sectorul social și cel particular. Potrivit noii constituții statul garantează proprietatea personală, care poate fi expropriată numai în cazul cînd acest lucru este reclamat de interesele statului.

Constituția recunoaște drepturile naționale ale arabilor și kurdilor în cadrul unui stat irakian unit, libertatea cuvîntului și a presei în limitele legilor în vigoare. Autoritatea supremă în țară aparține Consiliului Comandamentului Revoluției care alege pe președintele țării, numește și desemnează pe primul ministru și pe membrii guvernului, coordonează activitatea forțelor armate.

O rezoluție a Comitetului special O.N.U. pentru decolonizare

New York 24 (Agerpres). — Comitetul special O.N.U. pentru decolonizare (Comitetul celor 24) a adoptat cu 19 voturi pentru și patru abțineri (S.U.A., Marea Britanie, Italia și Australia) o rezoluție care condamnă Portugalia pentru folosirea bombelor cu napalm și pregătirea în vederea folosirii substanțelor defoliante și gazelor toxice împotriva membrilor mișcării de eliberare din Guinea portugheză. Comitetul cere secretarului general al O.N.U. să ia toate măsurile necesare în vederea întocmirii unui studiu și să prezinte un raport asupra folosirii armelor de exterminare în masă și toate celelalte aspecte ale războiului colonial. Se face apel, de asemenea, către toate statele de a întreprinde tot ce le stă în putință pentru a împiedica folosirea armelor de exterminare în masă în războiul dus de trupele coloniale portugheze în Guinea portugheză.

COORDONATE

Ajutorul substanțial al Crucii Roșii pentru Biafra

• Reprezentanții Crucii Roșii Internaționale de la Lagos anunță că echipele de ajutor, acționînd în regiunile care au avut de suferit de pe urma ostilităților din Nigeria, distribuie săptămînal populației 300 de tone de alimente și medicamente. Personalul Crucii Roșii există pe teritoriile controlate de trupele federale se ridică în prezent la 140 de persoane. Crucea Roșie dispune de 200 de vehicule, trei avioane „DC-4” de transport, precum și cîteva vase maritime.

Reuniunea observatorilor pentru Nigeria

• Observatorii invitați de către guvernul federal nigerian să urmărească desfășurarea operațiunilor militare în Nigeria au avut luni o reuniune sub președinția generalului, Yakubu Gowon. Cel patru observatori sînt generalul Henry Alexander (Marea Britanie), Arthur Raab (Suedia), Milroy (Canada) și Nils Goran Gussing, reprezentantul Organizației Națiunilor Unite.

În cadrul reuniunii s-a stabilit că în zilele următoare observatorii să plece în zonele unde se desfășoară operațiile militare între trupele federale și cele bialfeze.

Vizita Șahinșahului Iranului la Moscova

• La invitația Prezidiului Sovietului Suprem și a guvernului sovietic, la 24 septembrie la Moscova a sosit într-o vizită oficială Șahinșahul Iranului, Mohamed Reza Pahlavi. La aeroport, înaltul oaspete a fost întîmpinat de Nikolai Podgorni, președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S., și de Alexei Kosighin, președintele Consiliului de Miniștri.

Ședința Comitetului Executiv al C.A.E.R.

• La 24 septembrie, la Moscova s-a deschis a 36-a ședință a Comitetului Executiv al Consiliului de Ajutor Economic Reciproc. La ședință participă vicepreședinți ai guvernelor țărilor participante la C.A.E.R.: Bulgaria — T. Tolov, Cehoslovacia — F. Hamouz, R.D.G. — G. Weiss, Mongolia — D. Gombojav, Polonia — P. Jaroszewicz, România — E. Drăgănescu, Ungaria — A. Apro, U.R.S.S. M. Leseciko. La ședința Comitetului Executiv participă de asemenea, A. Grdicikov, membru al Vocii Executive Federale a R.S.F. Iugoslavia.

Ședința Comitetului Executiv se desfășoară sub președinția reprezentantului R.P. Ungare, A. Apro, vicepreședinte al Guvernului Revoluționar Muncitoresc Tărănesc Ungar.

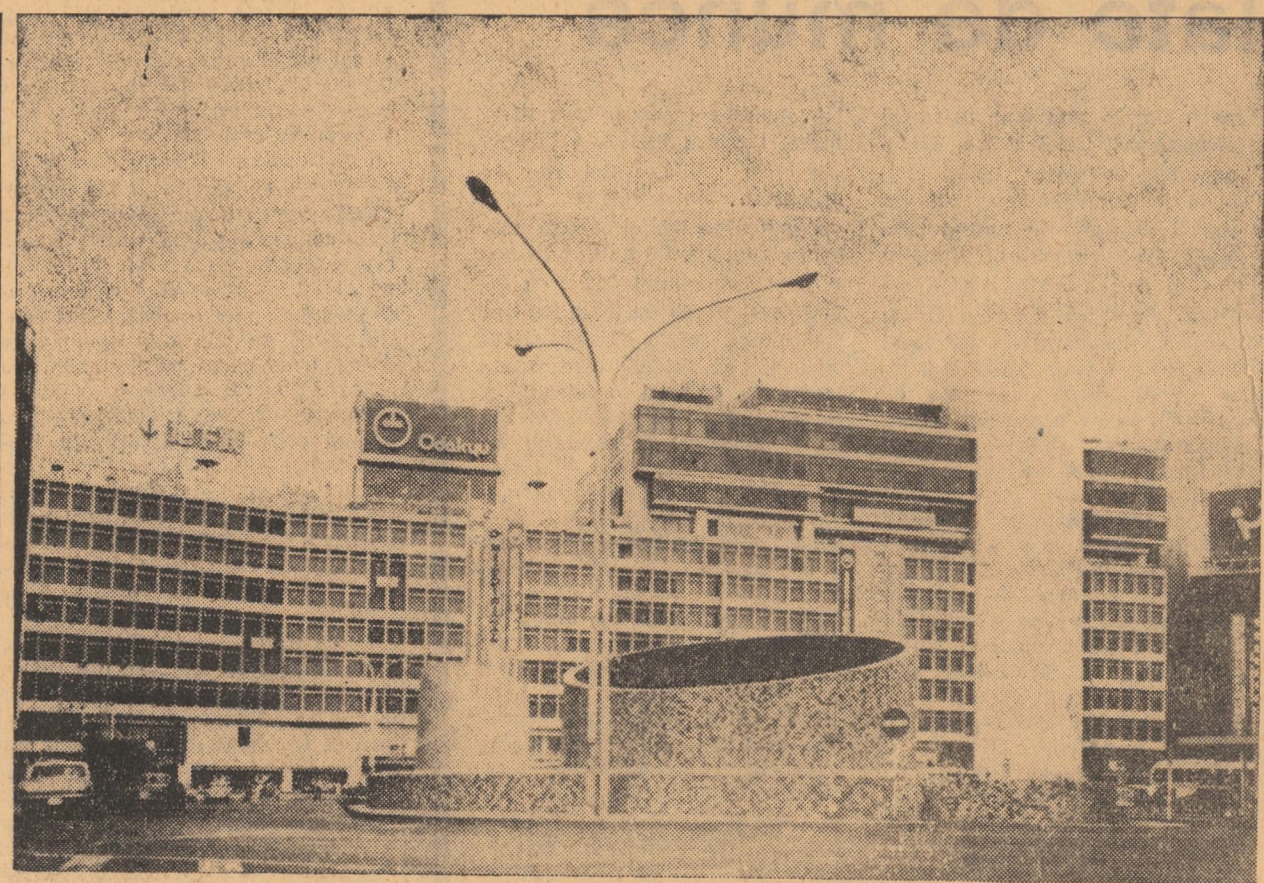
Discursul televizat al premierului francez

• Primul ministru francez, Couve de Murville, a vorbit luni seara la televiziunea franceză, abordînd diferite probleme de politică internă și externă.

El a arătat că guvernul francez nu intenționează să schimbe actuala sa linie politică în domeniul internațional. Referindu-se la problemele valutare, Couve de Murville și-a exprimat convingerea că francul nu va fi devalorizat.

Apoi, el s-a ocupat de aspectele principale ale actualității interne franceze, și anume situația financiară, mișcarea sindicală și problemele învățămîntului.

UNIVERSAL



Una din cele mai noi construcții ridicate la Tokio în ultimii ani